

[1] Տվյալ գրանցում ամսաթիվ			Հաշիվ վավերագիր (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)			[2] Սերիա	[3] Համար
29	Մարտ	2019 թ.				Բ	5090787133
[4] Մատուցման ամսաթիվը						Ճշգրտվող հաշիվ վավերագրի	
27	Մարտ	2019 թ.				Սերիա	Համար
						Ճշգրտվող հաշիվ վավերագրի դուրս գրման ամսաթիվ	
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ			[6] Համար	
[7] Լրացուցիչ տվյալներ (պարմաներ)							
[7.1] ՀԴՄ կտրոնի համար							

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի											
[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համարը (ՀՎՀՀ)				0	2	5	7	6	7	5	3
[9] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համարը											
[10] Անվանումը		«ԳԱՌԻԴԵԱՄՈՒՍ» Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՄԴԸ)									
[11] Բանկային տվյալները		Արդշինբանկ ՓԲԸ N 2470102730400000									
[12] Գտնվելու վայրը (հասցեն)		ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹԱՂԱՄԱՍ ՄԻՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՏՈՒՆ 4հարկ սենյակ112									
[13] Լրացուցիչ տվյալներ											

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի											
[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համարը (ՀՎՀՀ) (ֆիզիկական անձի անձնագրի սերիալ և համարը)				0	2	6	4	7	0	5	7
[15] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համարը											
[16] Անվանումը		«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՊԵՏԱԿԱՆ ԵԿԱՄՈՒՏՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵԻ ԱՆԽԱՏԱԿԱՆՈՒՄ» Պետական կառավարչական հիմնարկ									
[17] Բանկային տվյալները		ՀՀ պետ. գանձապետարան N 900013574018									
[18] Գտնվելու վայրը (բնակության վայրը)		ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹԱՂԱՄԱՍ Մ.ԽՈՐԵՆԱՅՈՒ Փ. 3									
[19] Լրացուցիչ տվյալներ											
[20] Ում միջոցով		Անուն, ազգանուն									
		Լիազորագիր		Համար							
				Ամսաթիվ							

[21] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկը						
NN ը/Գ	Ծառայությունների (աշխատանքների) անվանումը (տվանդակությունը)	Չափի միավորը	Ընդամենը ծավալը կամ ժամանակակից քանակը	Միավորի գինը	Ձեռք(%)	Լրջմանը
1	2	3	4	5	6	7
1	Բանավոր /թիվ 83170218 քր. գործով/ հայերեն- ռուսերեն- հայերեն	ժամ	1	15000		15000
Ընդամենը						15000

Ծառայություն մատուցող (աշխատանք կատարող)
PETROSYAN MERI 7610870633
 (ստորագրությունը, անունը, ազգանունը)

29/03/2019 16:33:08

Ծառայություն (աշխատանք) ստացող
Յ. Գևորգյան
 (ստորագրությունը, անունը, ազգանունը)
Յ. Կարենյան

ԿԱՏԱՐՈՂ

ՊԱՏՎԻՐԱՏՈՒ

«Գառուդեամուս» ՍՊԸ
Հասցե՝ ք. Երևան, Թումանյան 42

ՀՀ ՊԵԿ քննչական վարչություն
Հասցե՝ ք. Երևան, Դեղատան 3

«29» *Մարտի* 2019թ.

Ա Ր Ձ Ա Ն Ա Գ Ր ՈՒ Թ Յ ՈՒ Ն 09

ՀԱՆՁՆՄԱՆ-ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ

Պայմանագրի անվանումը՝ Թարգմանչական ծառայությունների մատուցման պայմանագիր No. *F.5090187133*

Պայմանագրի կնքման ամսաթիվը՝ *29.03.2019թ.*

Սույն հանձնման-ընդունման արձանագրությամբ Կատարողը հանձնում է, իսկ Պատվիրատուն ընդունում է սույն Պայմանագրով սահմանված Ծառայության արդյունքը:

Սույն արձանագրությամբ ամրագրվում է, որ Ծառայությունը մատուցվել է Պայմանագրով սահմանված պահանջների համաձայն:

N	Ծառայությունների համառոտ նկարագիրը	Գնման առարկայի Քանական ցուցանիշը	Աշխատանքների կատարման ժամկետը	Միավորի գինը	Վճարման ենթակա գումարը (հազար դրամ)
1.	Բանավոր /թիվ 83170218 քր. գործով/ հայերեն- ռուսերեն- հայերեն	1 ժամ	27.03.2019թ.	15000	15.000
2.					
Ընդհանուր՝					15.000

<p>ՀԱՆՁՆԵՑ</p>  <p>(ստորագրություն) <i>Յ</i> Կարինե Գևորգյան Տնօրեն</p>	<p>ԸՆԴՈՒՆԵՑ</p>  <p>(ստորագրություն) <i>Գեորգի Կոչարյան</i> Գեորգի Կոչարյան Վարչական պետ 5 Ներքին գաղափար</p>
--	---

Ո Ր Ո Շ ՈՒ Մ
Թարգմանիչ հրավիրելու մասին

02.10.2018թ.

ք. Երևան

ՀՀ ՊԵԿ քննչական վարչության թիվ 2 բաժնի քննիչ Գ. Հարությունյանս, վերանայելով թիվ 83170218 քրեական գործի նյութերը,

Պ Ա Ր Զ Ե Ց Ի՝

Սույն քրեական գործը հարուցվել է 24.09.2018թ. ՀՀ քրեական օրենսգրքի 205-րդ հոդվածի 1-ին մասի 1-ին կետի հատկանիշներով՝ խոշոր չափերով հարկը, տուրքը կամ պարտադիր այլ վճարը չվճարելու դեպքի առթիվ:

Պարզվել է, որ ՀՀ ՊԵԿ ՕՀ վարչությունից ՊԵԿ հետաքննության վարչության 1-ին բաժնի հաղորդում է ստացվել Ա/Ձ Վանիկ Հարությունյանի վերաբերյալ այն մասին, որ վերջինս խուսափել է ՀՀ պետական բյուջե վճարել 10.834.117 ՀՀ դրամ հարկ:

Նախաքննության ընթացքում անհրաժեշտություն է առաջացել որպես վկա հարցաքննելու Վանիկ Վրույրի Հարությունյանին, սակայն վերջինս բանավոր հայտարարել է, որ հայերենին անվարժ տիրապետելու պատճառով կարիք ունի հայերեն և ռուսերեն լեզուների թարգմանչի:

Նկատի ունենալով, որ Հայաստանի Հանրապետությունում քրեական դատավարությունը տարվում է հայերեն, իսկ Վանիկ Վրույրի Հարությունյանին, որպես վկա հարցաքննելու համար անհրաժեշտ է հրավիրել հայերեն և ռուսերեն լեզուների թարգմանչի, ուստի ելնելով վերոգրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 55-րդ հոդվածով, 15-րդ հոդվածի 2-րդ կետով և 83-րդ հոդվածով,

Ո Ր Ո Շ Ե Ց Ի

1. Թիվ 83170218 քրեական գործով որպես թարգմանիչ հրավիրել «ԳԱՈՒԴԵԱՄՈՒՍ» ՍՊ ընկերության լիցենզավորված թարգմանիչ Տաթև Կարոյի Բալայանին, որը գործով չչահագրգռված անձ է:

2. Թարգմանիչ Տաթև Կարոյի Բալայանին պարզաբանել նրա իրավունքներն և պարտականություններն ու նախազգուշացնել ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

«ՀՀ պետական եկամուտների կոմիտեի
քննչական վարչության քննիչ՝



Գ. Հարությունյան

Սույն որոշումն ինձ հայտնվել է 02.11.2018թ.Է Ես նախազգուշացվել եմ ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 338-րդ հոդվածով նախատեսված

քրեական պատասխանատվության մասին: Սիաժամանակ ինձ պարզաբանվել է ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 83-րդ հոդվածով սահմանված թարգմանչի իրավունքները և պարտականությունները:

Թարգմանիչ

Տաթև Բալայան

Որոշումը հայտնեց, իրավունքները և պարտականությունները պարզաբանեց, պատասխանատվության մասին նախազգուշացրեց:

ՀՀ պետական եկամուտների կոմիտեի
քննչական վարչության քննիչ՝

Գ. Հարությունյան



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ՊԵՏԱԿԱՆ ԵԿԱՄՈՒՏՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵ

ՔՆՆՉԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹՅՈՒՆ

« 02 » 05 2018թ.

No _____ Ն/12.1/38758-2019 _____

ՀՀ ՊԵԿ ԳԼԽԱՎՈՐ ՔԱՐՏՈՒՂԱՐ
ՊԱՐՈՆ ԷԴԳԱՐ ԳԵՎՈՐԳՅԱՆ

Հարգելի՛ պարոն Գևորգյան,

Ելնելով ՀՀ ՊԵԿ քննչակալ վարչությունում քննվող թիվ 83170218 քրեական գործի նախաքննության ընթացքում առաջացած անհրաժեշտությունից, խնդրում եմ Ձեր հանձնարարականը համապատասխան ստորաբաժանման աշխատակիցներին կատարել մատուցված ծառայության դիմաց վճարվող գումարի փոխանցումը:

Միաժամանակ հայտնում եմ, որ անհրաժեշտ փաստաթղթերը ներկայացվում է ըստ պահանջվող ձևաչափի:

Աողիր՝ 1 ֆայլ:

Հարգանքով՝

ՊԵՏ՝

ԱՐՇԱԿ ԳԱՍՊԱՐՅԱՆ

Կարարող
ՀՀ ՊԵԿ ՔԿ ՏՏ մասնագետ Հասմիկ Արգարյան
Հեռ: 011 54 42 17



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ՊԵՏԱԿԱՆ ԵԿԱՄՈՒՏՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵ

ՔՆՆՉԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹՅՈՒՆ

«27» 03 2019թ.

No 1719/17-2

«ԳԱՈՒԴԵԱՄՈՒՍ» ՍՊ ընկերության տնօրեն
տիկին Կ.ԳԵՎՈՐԳՅԱՆԻՆ

ք.Երևան, Թումանյան փողոց 42

Հարգելի տիկին Գևորգյան

ՀՀ ՊԵԿ քննչական վարչության վարությամբ քննվող թիվ 83170218 քրեական գործով որպես թարգմանիչ հրավիրելու և հարցաքննության ընթացքը հայերենից ռուսերեն թարգմանելու նպատակով խնդրում եմ կրկին հրավիրել նույն գործով հրավիրված թարգմանչին:

Հարգանքով՝

Քննիչ

Գ. Հարությունյան

Հեռ. 094881844